

La double phrase suivante est grammaticalement intéressante : « *Als de avond valt hebben de vagebonden een kampeerplaats gevonden* » (« Quand le soir tombe, les vagabonds ont trouvé un endroit pour camper »).

Y figure notamment la forme verbale « **GEVONDEN** », participe passé provenant de l'infinitif « **VINDEN** », qui fait l'objet des « *temps primitifs* » des verbes dits « forts » et qui, comme presque tous les verbes en « **I** », donne une voyelle « **O** » pour les temps du passé.

Ce participe passé « **GEVONDEN** » est construit sur le PLURIEL du prétérit ou O.V.T. Pour complément d'informations, consultez par exemple notre tableau des « *temps primitifs* » sur ce même site, où les couleurs aident à mieux comprendre trois grandes catégories de verbes irréguliers au passé :

<http://idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=tp&ssmod=ecrit>

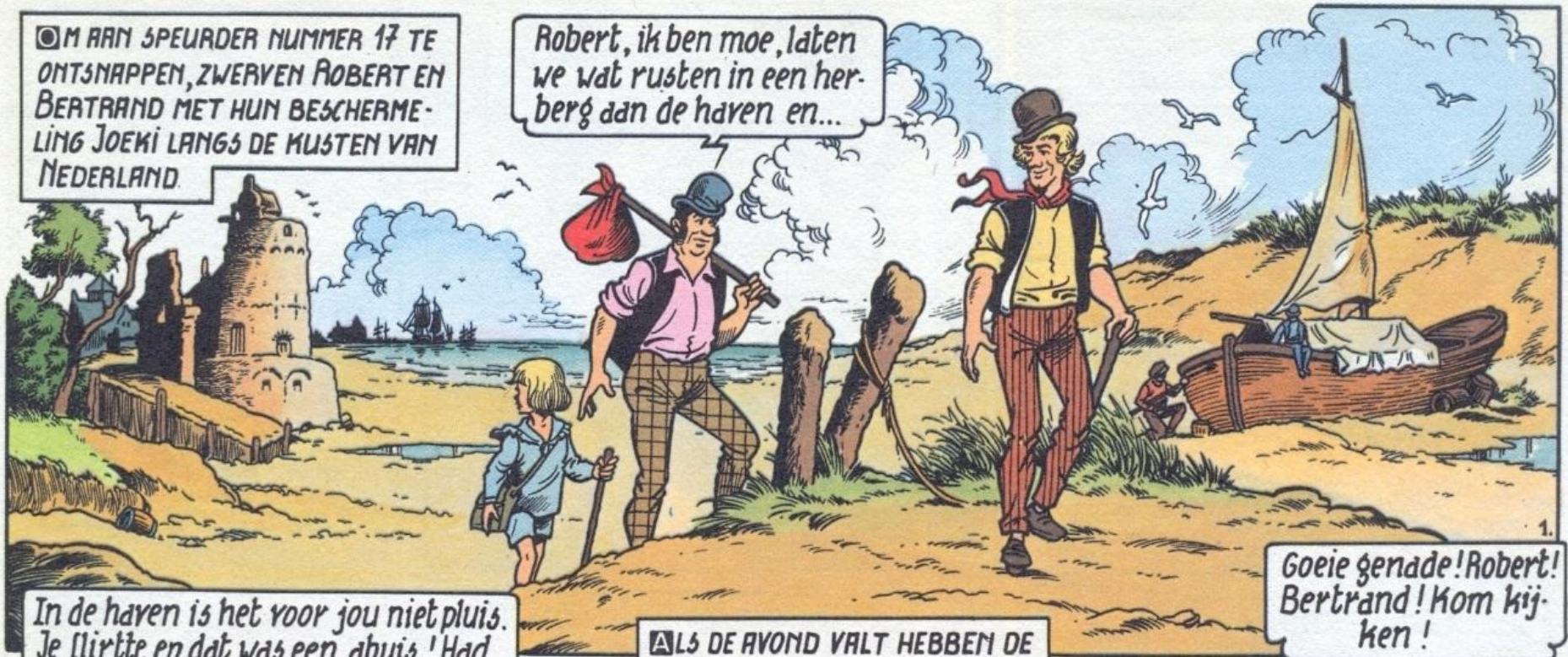
Le participe passé « **GEVONDEN** » fait l'objet d'un **REJET**, derrière le complément (« *een kampeerplaats* »), à la fin de la phrase. Pour le phénomène du **REJET** du verbe, lisez notre synthèse :

<http://www.idesetautres.be/?p=ndls&mod=grammatica&smod=rejVerbes>

La phrase subordonnée (« *Als de avond valt* ») jouant le rôle d'un complément commençant la phrase principale, cela y entraîne une **INVERSION** du sujet « *de vagebonden* » qui passe derrière son verbe « *hebben* ».

OM AAN SPEURDER NUMMER 17 TE ONTSNAPPEN, ZWerven ROBERT EN BERTRAND MET HUN BESCHERMING JOEKI LANGS DE KUSTEN VAN NEDERLAND.

Robert, ik ben moe, laten we wat rusten in een herberg aan de haven en...



In de haven is het voor jou niet pluis. Je flirtte en dat was een abuis! Had je dat meisje niet gekust... Had je nu niet in de duinen gerust!

ALS DE AVOND VALT HEBBEN DE VAGEBONDEN EEN KAMPEERPLAATS GEVONDEN MAAR...

Goeie genade! Robert! Bertrand! Kom kijken!

